

## Report on Progress for Endorsed Projects of District Minor Works (As at 17.3.2017)

項目編號 Item No.	建議項目 Item	財政預算及工程時間表 Budget and Schedule	備註
SK-DMW222 (西貢民政處工 程組 SKDO)  SKDC(DFMC) 文件第 15/14 號	改善寶邑路休憩設 施 Improvement works for sitting-out facilities at Po Yap Road	工程費用預算：17 萬 2 千元 Estimated Project cost: \$0.172M  預算動工日期：17 年 3 月中 Expected commencement date: mid-Mar 17  預算完工日期：17 年 4 月 Expected Completion date: Apr 17	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 委員會在 14 年 3 月 11 日的會議上通過是項工程。工程組及工程建議人已於 14 年 6 月 4 日到工程擬議地點進行視察。地政處表示，部份建議工程位置與土木工程拓展署的工程計劃重疊，正研究修訂工程細節。</li> <li>● 已與相關持份者進行實地視察，並確定工程位置，正諮詢相關地區人士及組織。諮詢結果已於 15 年 2 月向工作小組報告。</li> <li>● 在已完成的探井內，約 400 毫米深位置，發現地下公用設施，阻礙建議工程地基，秘書處已於 15 年 7 月致信相關公用服務機構。相關機構同意更改地下設施位置，是項改動預計於 15 年 10 月展開。</li> <li>● 正預備設計圖則及向路政署申請掘路許可証。</li> <li>● 工作小組及委員會分別於 16 年 12 月 20 日及 17 年 1 月 10 日通過是項推展是項建議工程，正進行招標程序。</li> <li>● 工程將於 17 年 3 月中動工。</li> </ul>
SK-DMW226 (西貢民政處工 程組 SKDO)  SKDC(DFMC) 文件第 47/14 號  SKDC(DFMC) 文件第 75/15 號	鴨仔山設施改善建議 Suggestions on facility improvement at Ap Tsai Shan	工程費用預算：371 萬元 Estimated project cost: \$3.71M  開工日期：15 年 2 月 24 日 Commencement date: 24 Feb 15  預算完工日期：17 年中 Expected Completion date: Mid 2017	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 委員會在 14 年 5 月 20 日的會議上通過是項工程建議，包括 17 項小型改善工程，初步通過 371 萬推展工程。</li> <li>● 已致函地政處查詢詳細土地資料。地政處已於 14 年 7 月中覆函，並指出沒有收到公眾人士對建議工程的意見。正等待委員會落實建議避雨亭設計式樣。</li> <li>● 建議工程列表的第 8(即山頂往敬賢里方向的平坦路段設置平台)及 13 項(即山頂往敬賢里方向(坊間稱區議會亭附近)維修石級及欄杆)工程已於 15 年 2 月 24 日進行施工，並於 15 年 4 月 17 日完工，工程費用為 28 萬 8 千元。</li> </ul>

項目編號 Item No.	建議項目 Item	財政預算及工程時間表 Budget and Schedule	備註
			<ul style="list-style-type: none"> <li>● 委員會分別於 15 年 7 月及 16 年 3 月通過兩項追加建議，改善「區議會亭」附近的路段及建議於擬建公廁附近增設扶手等輔助設施。委員會通過一併跟進這些建議。</li> <li>● 截至 16 年 11 月 30 日，共推行了 14 項工程，其中 8 項已完成、6 項在施工中，預算開支為 \$1,848,886.00，詳程請參閱附件(開支細項)。</li> <li>● 未推行的 5 項工程中，3 項為避雨亭工程，另外 2 項為上述追加建議。</li> <li>● 工程組於 16 年 10 月提交的 3 項避雨亭設計樣式已獲工作小組同意。正進行張貼告示工作。</li> </ul>
SK-DMW234 (西貢民政處工程組 SKDO)  SKDC(DFMC) 文件第 67/14 號	要求維修西貢糧船灣儲水池 Request to maintain the storage cistern at High Island of Sai Kung	<b>工程費用預算： 57 萬 7 千元</b> <b>Estimated Project cost: \$0.577M</b> <b>開工日期：17 年 3 月 10 日</b> <b>Commencement date: 10 Mar 17</b>  預算完工日期：17 年 8 月 Expected Completion date: Aug 17	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 委員會在 14 年 7 月 15 日的會議通過該項工程，並交由西貢民政事務處工程組跟進這項建議。</li> <li>● 已致函地政處查詢詳細土地資料。地政處已覆函，並指出沒有收到公眾人士的反對意見。現正諮詢相關部門對建議工程的意見及進行土地測量。</li> <li>● 已完成土地測量，正預備設計圖則。</li> <li>● 已於 16 年 4 月中與相關持份者實地視察，確定工程位置及施工安排。相關持份者同意工程應在旱季進行。</li> <li>● 工作小組及委員會分別於 2016 年 10 月 11 日及 11 月 8 日通過推展是項建議工程。</li> <li>● 正進行招標程序。</li> <li>● <u>工程已於 17 年 3 月 10 日動工。</u></li> </ul>

項目編號 Item No.	建議項目 Item	財政預算及工程時間表 Budget and Schedule	備註
SK-DMW237 (西貢民政處工程組SKDO)  SKDC(DFMC) 文件第70/14號	石角路加設有蓋座椅工程 Construction of seats with shelter at Shek Kok Road	<b>工程費用預算： 31 萬元</b> <b>Estimated Project cost: \$0.21M</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 委員會在 14 年 7 月 15 日的會議通過該項工程，並交由西貢民政事務處工程組跟進這項建議。秘書處已透過民政處完成諮詢工作，並於 14 年 10 月向工作小組報告諮詢結果。因應持份者的反對意見，工作小組同意擱置於峻瀆入口處的噴水池旁邊及渠務署工地旁邊設置有蓋座椅。</li> <li>● 工程組與工程建議人於 15 年 4 月再次到工程擬議地點進行視察。已與工程建議人確定經修訂的擬建蔭棚樣式及位置。</li> <li>● 已就經修訂的工程計劃(於行人隧道近石角路出口設置兩組蔭棚)諮詢持份者的意見，期間並沒有收到反對意見，並向地政處查詢土地資料。地政處已於 15 年 6 月上旬張貼告示諮詢公眾。</li> <li>● 由於工程範圍屬於運輸署管轄範圍，正向相關部門申請掘路許可証，以便推行地下探井工作。</li> <li>● 探井內發現地下電纜設施，阻礙建議工程，正要求電力公司更改電纜位置，以便建議工程建造。秘書處已於 15 年 10 月致信相關公用服務機構。</li> <li>● 秘書處已於 16 年 6 月再致信中電查詢有關更改電纜的最新進度，並知悉中電將於本年 11 月完成有關搬遷工程。</li> <li>● 中電已完成電纜搬遷工作，正預備設計圖則。</li> <li>● <b>工作小組及委員會分別於 17 年 2 月 14 日及 3 月 14 日通過是項工程設計及撥款。正預備招標文件及申請掘路許可証。</b></li> </ul>

項目編號 Item No.	建議項目 Item	財政預算及工程時間表 Budget and Schedule	備註
SK-DMW255 (WCWP International Limited)  SKDC(DWWG) 文件第18/14號	唐德街唐明苑正門連接 將軍澳中心加建上蓋 Construction of cover between the main entrance of Tong Ming Court and Park Central at Tong Tak Street	工程費用：301 萬元 Project cost: \$3.01M  開工日期：17 年 2 月 Commencement date: Feb 17  預算完工日期：17 年 12 月 Expected Completion date: Dec 17	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 地區工程小組於 14 年 12 月 16 日通過了該項目的撥款建議。委員會已於 15 年 1 月 30 日通過撥款申請推展工程。民政事務總署已於 15 年 3 月發信交由定期合約顧問跟進事項工程。</li> <li>● 橋諮會已於 15 年 12 月 15 日通過該項目的設計。地區設施管理委員會於 16 年 5 月的會議上修訂批撥款額至 301 萬元。</li> <li>● 工作小組已於 16 年 6 月的會議上同意顧問公司維持原來的設計，不另加穿孔鋁板及照明系統。</li> </ul>
			<ul style="list-style-type: none"> <li>● 已於 16 年 8 月就支柱地基的安排諮詢屋苑的意見。</li> <li>● 已於 16 年 12 月 16 日與屋苑代表實地視察，商討施工安排。</li> <li>● 工程合約已於 17 年 1 月授予承建商，並已在農曆新年後完成簽約並正式動工。承建商現正進行前期工作。</li> </ul>
SK-DMW265 (西貢民政處工 程組 SKDO)  SKDC(DFMC) 文件第 48/15 號	改善連接蓮苑徑行山路 段的設施 Improvement works for the facilities of the hiking track connecting to Lin Yuen Trail	<u>工程費用：30 萬 9 千 830 元</u> <u>Project cost: \$0.30983M</u>  開工日期：16 年 11 月 25 日 Commencement date: 25 Nov 16  <u>完工日期：17 年 3 月 6 日</u> <u>Completion date: 6 Mar 17</u>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 委員會在 15 年 5 月 12 日的會議通過該項工程，並交由西貢民政處工程組跟進這項建議。</li> <li>● 地政處回覆指沒有收到公眾對工程有反對意見。地政已批准撥地推展工程。</li> <li>● 工作小組已於 16 年 6 月 21 日建議推展是項工程。委員會已於 16 年 7 月 12 日通過是項工程撥款。</li> <li>● 已於 16 年 10 月 17 日進行招標。</li> <li>● <u>工程於 2016 年 11 月 25 日展開，並於 2017 年 3 月 6 日完工。</u></li> </ul>

項目編號 Item No.	建議項目 Item	財政預算及工程時間表 Budget and Schedule	備註
<b>SK-DMW266</b> (西貢民政處工程組SKDO)  <b>SKDC(DFMC)</b> 文件第49/15號	在毓雅里與寶豐路(近社區苗圃)一帶加種樹林、增設三個避雨亭及活動座椅 Planting more trees and adding two three rain shelters and foldable seats in the area of Yuk Nga Lane and Po Fung Road (near the community garden)	工程費用預算：24萬8千元 Estimated Project cost: \$0.248M  開工日期：17年2月15日 Commencement date: 15 Feb 17  預算完工日期：17年6月 Expected Completion date: Jun 17	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 委員會在15年5月12日的會議通過該項工程，並交由西貢民政處工程組跟進這項建議。已向地政處查詢土地資料。</li> <li>● 秘書處在15年7月20日安排各委員進行實地視察。</li> <li>● 秘書處已於16年2月安排就工程計劃諮詢持份者的意見。</li> <li>● 經考慮持份者的意見後，委員會於16年7月12日建議繼續進行可行性研究，並在擬議工程位置張貼告示。</li> <li>● 已完成探井工作，正分析地底設施分佈位置及預備設計圖則。</li> <li>● 工作小組及委員會分別於16年10月11日及11月8日通過推展是項建議工程。</li> <li>● 工程已於17年2月15日展開。</li> </ul>
<b>SK-DMW276</b> (西貢民政處工程組SKDO)  <b>SKDC(DFMC)</b> 文件第87/15號	維修寶琳南路行人路(約300米)路面 Maintenance of the pavement at Po Lam Road South (about 300 metres)	工程費用預算：38萬7千元 Estimated Project cost: \$0.387M  開工日期：17年2月17日 Commencement date: 17 Feb 17  預算完工日期：17年6月 Expected Completion date: Jun 17	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 委員會在15年9月8日的會議通過該項工程，並交由西貢民政處工程組跟進這項建議。</li> <li>● 地政處回覆指沒有收到公眾對工程有反對意見，並提供有關土地詳細資料。從土地資料顯示，部份路段座落於登記斜坡上。正預備設計圖則，諮詢相關部門意見。</li> <li>● 已去信相關部門諮詢意見。</li> <li>● 正預備圖則，正向地政處申請撥地推展工程。</li> <li>● 工作小組及委員會分別於16年10月11日及11月8日通過推展是項建議工程。</li> <li>● 工程已於17年2月17日展開。</li> </ul>
<b>SK-DMW277</b> (西貢民政處工程組SKDO)  <b>SKDC(DFMC)</b> 文件第88/15號	改善西貢北港足球場附近政府土地之路面 Improvement to the road surface of the government land near to Pak Kong Soccer Pitch of Sai Kung	工程費用預算：170萬元 Estimated Project cost: \$1.7M  預算開工日期：17年5月 Expected Commencement date: May 17	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 委員會在15年9月8日的會議通過該項工程，並交由西貢民政處工程組跟進這項建議。</li> <li>● 已向地政處查詢土地資料及諮詢相關部門及機構意見。</li> <li>● 地政處回覆指沒有收到公眾對工程有反對意見。正就工程預算費用作初步評估。</li> </ul>

項目編號 Item No.	建議項目 Item	財政預算及工程時間表 Budget and Schedule	備註
		預算完工日期：17年10月 Expected Completion date: Oct 17	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 地政處已批准撥地推展工程，正進行詳細土地測量，以便向工作小組及委員會提交工程設計及撥款申請。</li> <li>● 稍後向工作小組及委員會提交工程設計及撥款申請。</li> <li>● 工作小組已於16年12月20日通過是項建議工程，並建議安排委員實地視察。</li> <li>● 已於17年1月20日與相關持份者進行實地視察。</li> <li>● 已按照實地視察所收集的意見修訂工程建議的圖則，傳閱期間並無收到反對意見，於17年2月14日的工作小組會議上成員確定按修訂圖則繼續推行工程。</li> <li>● <b><u>正預備詳細工程設計圖</u></b></li> </ul>
SK-DMW278 (西貢民政處工程組 SKDO)  SKDC(DFMC) 文件第73/15號	於魔鬼山(近鯉魚門)的避雨亭增設座椅 Addition of seats at the pavilion of Devil's Peak (near Lei Yue Mun)	工程費用預算：5萬 Estimated Project cost: \$0.05M  <b><u>預算開工日期：17年5月</u></b> <b><u>Expected Commencement date: May 17</u></b>  預算完工日期：17年6月 Expected Completion date: Jun 17	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 委員會在15年9月8日的會議通過該項工程，並交由西貢民政處工程組跟進這項建議。</li> <li>● 地政處回覆指沒有收到公眾對工程有反對意見，並提供有關土地詳細資料。從土地資料顯示，工程位置坐落於古物古蹟關注點。正預備設計圖則，諮詢相關部門意見。</li> <li>● 已去信古物古蹟辦事處諮詢意見。古物古蹟辦事處對擬工程原則上沒有意見。</li> <li>● 工作小組及委員會分別於16年8月9日及9月20日通過推展是項建議工程，委員同意如觀塘區議會可於半年內開展工程，工程將交由觀塘區負責；若觀塘區跟進工程的需時較長，西貢區議會將繼續推行是項工程。</li> <li>● 由於觀塘區議會不會半年內開展工程，西貢區議會將負責推行是項工程。</li> <li>● 正預備圖則及招標文件。</li> </ul>

項目編號 Item No.	建議項目 Item	財政預算及工程時間表 Budget and Schedule	備註
SK-DMW280 (康文署 LCSD)  SKDC(DFMC) 文件第3/16號	西貢區公園及綠化地帶 美化工程 Beautification works for the parks and green belts in Sai Kung district	工程費用：85 萬 Project cost: \$0.85M  預算開工日期：16 年 6 月 Expected Commencement date: Jun 16  預算完工日期：17 年 3 月 Expected Completion date: Mar 17	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 委員會在 16 年 3 月 15 日的會議通過該項工程及有關費用撥款，並交由康樂及文化事務署跟進這項建議。</li> <li>● <u>有關綠化工程已經按照 16-17 年度綠化工程計劃於 17 年 3 月全部完成。</u></li> </ul>
SK-DMW287 (西貢民政處工 程組 SKDO)  SKDC(DFMC) 文件第32/16號	西貢區議會及西貢民政 事務處轄下各項地區設 施的小型改善及緊急工 程預留撥款 (2016-2017) Funding reserve for minor improvement and emergency works of district facilities under Sai Kung District Council and Sai Kung District Office (2016-2017)	工程費用預算： 120 萬 Estimated Project cost: \$1.2M  開工日期：16 年 9 月 24 日 Commencement date: 24 Sept 16  預算完工日期：17 年 9 月 Expected Completion date: Sept 17	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 委員會在 16 年 5 月 10 日的會議通過該項工程及有關費用撥款，並交由西貢民政事務處工程組跟進這項建議。</li> <li>● 截至 17 年 1 月 31 日，正進行 1 項設施維修定期合約項目，預算總開支為\$922,400.00。</li> </ul>
SK-DMW289 (西貢民政處工 程組)  SKDC(DFMC) 文件第43/16號	寶林北路(康盛花園4及5 座巴士站對出)巴士站加 種樹木及增設座椅 Planting more trees and adding seats at the bus stop of Po Lam Road North (off the bus stop at Blocks 4 and 5 of Hong Sing Garden	工程費用預算：7 萬 5 千元 Estimated Project cost: \$0.075M  開工日期：17 年 2 月 25 日 Commencement date: 25 Feb 17  <u>預算完工日期：17 年 4 月 28 日</u> <u>Expected Completion date: 28 Apr</u> <u>17</u>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 委員會在 16 年 5 月 10 日的會議通過該項工程，並於 16 年 5 月初與委員進行實地視察，確定工程位置及細節。</li> <li>● 已向地政處查詢土地資料。</li> <li>● 地政處回覆指沒有收到公眾對工程有反對意見，並已就圖則諮詢相關部門意見。</li> <li>● 稍後向工作小組及委員會提交工程設計及撥款申請。</li> <li>● 工作小組及委員會分別於 16 年 12 月 20 日及 17 年 1 月 10 日且通過是項推展是項建議工程，已完成招標程序。</li> <li>● 工程已於 17 年 2 月 25 日展開。</li> </ul>

項目編號 Item No.	建議項目 Item	財政預算及工程時間表 Budget and Schedule	備註
SK-DMW290 (康文署LCSD)  SKDC(DFMC) 文件第49/16號	將軍澳游泳池及西貢游泳池改善工程計劃 Improvement works for Tseung Kwan O Swimming Pool and Sai Kung Swimming Pool	工程費用：104萬2千 Project cost: \$1.042M  預算開工日期：16年11月 Expected Commencement date: Nov 16  預算完工日期：17年3月 Expected Completion date: Mar 17	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 委員會在16年7月12日的會議通過該項工程及有關費用撥款。</li> <li>● <u>整項工程已於17年3月底完成。</u></li> </ul>
SK-DMW300 (西貢民政處工程組SKDO)  SKDC(DFMC) 文件第84/16號	西貢滘西洲高爾夫球場碼頭至鹽田仔玉帶橋行山徑建造工程 Construction of a hiking trail between the pier of Kau Sai Chau Public Golf Course and the embankment (locally known as "Yuk Tai Kiu") of Yim Tin Tsai	<p><b>工程費用預算：390萬</b> <b>Estimated Project cost: \$3.9M</b></p> <p>預算開工日期：17年5月 Expected Commencement date: May 17</p> <p>預算完工日期：17年9月 Expected Completion date: Sep 17</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 委員會在16年9月20日的會議通過該項工程及有關費用撥款。</li> <li>● 工程部門現正籌備開展有關工程。</li> <li>● 已向地政處申請撥地。</li> <li>● 正預備設計圖則。</li> <li>● 正預備招標文件。</li> <li>● <u>正進行招標程序。</u></li> </ul>
SK-DMW301 (康文署LCSD)  SKDC(DFMC) 文件第70/16號	西貢游泳設施改善工程 Improvement works for the swimming facilities of Sai Kung	工程費用：152萬8千 Project cost: \$1.528M  預算開工日期：16年11月 Expected Commencement date: Nov 16  預算完工日期：18年3月 Expected Completion date: Mar 18	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 委員會在16年9月20日的會議通過該項工程及有關費用撥款。</li> <li>● <u>工程共分兩個階段。第一階段工程包括更換嬉水池內的滑水梯及其安全墊、更換機房內氫氣及臭氧洩漏探測器，已於17年3月底完成。第二階段工程將會更換泳池入閘系統，將於17年11月泳池周年維修期間進行，並預計於18年3月完成。</u></li> </ul>



項目編號 Item No.	建議項目 Item	財政預算及工程時間表 Budget and Schedule	備註
SK-DMW302 (康文署LCSD)  SKDC(DFMC) 文件第71/16號	翠林體育館健身室及活動室更換空調裝置工程」 Replacement of air-conditioning installation for the fitness room and activity rooms of Tsui Lam Sports Centre	工程費用：100 萬 Project cost: \$1M  預算開工日期：17 年 2 月 Expected Commencement date: Feb 17  預算完工日期：17 年 3 月 Expected Completion date: Mar 17	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 委員會在 16 年 9 月 20 日的會議通過該項工程及有關費用撥款。</li> <li>● <u>工程已於 17 年 3 月完成並隨即開放給市民使用。</u></li> </ul>
SK-DMW311 (西貢民政處及機電工程署 SKDO&EMSD)  SKDC(DFMC) 文件第01/17號	於西貢賽馬會大會堂進行音響系統提升工程 Upgrading of the PA System in Sai Kung Jockey Club Town Hall	工程費用：110 萬 Project cost: \$1.10M  <u>預算開工日期：17 年 10 月</u> <u>Expected Commencement date: Oct 17</u>  <u>預算完工日期：17 年 11 月</u> <u>Expected Completion date: Nov 17</u>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 委員會在 17 年 1 月 10 日的會議通過該項工程及有關費用撥款。</li> <li>● <u>工程部門現正籌備開展有關工程，預計於 17 年 11 月內完成。</u></li> </ul>
<u>SK-DMW316</u> (康文署LCSD)  <u>SKDC(DFMC)</u> 文件第28/17號	<u>康樂及文化事務署緊急維修預留撥款(康樂及體育設施)</u> <u>Funding reserve for emergency maintenance and improvement works by the Leisure and Cultural Services Department</u>	工程費用：100 萬 <u>Project cost: \$1.00M</u> 預算開工日期：17 年 4 月 <u>Expected Commencement date: Apr 17</u>  預算完工日期：18 年 3 月 <u>Expected Completion date: Mar 18</u>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● <u>委員會在 17 年 3 月 14 日的會議通過該項工程及有關費用撥款。</u></li> <li>● <u>17 年 4 月期間並沒有緊急維修工程。</u></li> </ul>

## (二) 2016-2019 年度已完成的工程項目

## D. Projects Completed in 2016-2019

項目編號 Item No	工程項目 Project Name	工程總開支 Project cost
SK-DMW166	甲邊朗行人路改善工程 Improvement works for the pavement of Kap Pin Long	51 萬 9 千 8 百 65 元 \$0.519865M
SK-DMW230	在橋咀泳灘增建雨水收集、過濾系統及生活污水淨化及循環使用系統 Installation of storm water collection and filtration system and domestic waste water treatment and recycling system at Kiu Tsui Beach	158 萬元* \$1.58M
SK-DMW242	將軍澳環保大道寵物公園設施改善工程 Improvement works for the facilities of Wan Po Road Pet Garden at Tseung Kwan O	235 萬元* \$2.35M
SK-DMW248 SK-DMW259	於將澳海濱公園及東面水道加設電箱 Addition of service box at Tseung Kwan O Waterfront Park and the eastern channel	31 萬 2 千元* \$0.312M
SK-DMW256	康樂及文化事務署緊急維修預留撥款(康樂及體育設施) Funding reserve for emergency maintenance and improvement works by the Leisure and Cultural Services Department	99 萬 6 千 3 百元* \$0.9963M
SK-DMW262	西貢游泳池設施美化及改善工程 Beautification and improvement works for the facilities of Sai Kung Swimming Pool	15 萬 7 千 910 元 \$0.15791M
SK-DMW263	西貢鄧肇堅運動場設施改善工程 Improvement works for the facilities of Tang Shiu Kin Sports Ground of Sai Kung	118 萬 1 千元 \$1.181M
SK-DMW215	請求在井欄樹村出九龍方向之巴士站行人路前興建避雨亭 Request to construct rainshelter in front of the pavement at the bus stop of Tseng Lan Shue Village (to Kowloon direction)	34 萬 7 千 605 元 \$0.347605M
SK-DMW217	東龍洲南堂供水系統改善工程 Improvement works for the water system at Nam Tong, Tung Lung Chau	46 萬 6 千 720 元 \$0.466720M
SK-DMW251	對廈門灣及橋咀海灘附近的行山徑進行改善工程 Proposed works at the walking trail near Hap Mun Bay and Kiu Tsui Breach	226 萬 7 千 60 元 \$2.267060M
SK-DMW272	更換將軍澳運動場的兩組擲鐵餅保護籠 Replacement of the two sets of discus cage at Tseung Kwan O Sports Ground	30 萬 5 千 4 百元* \$0.3054M
SK-DMW192	改善早禾坑過河設施 Improvement works for the crossing facilities at Tso Wo Hang	44 萬 1 千元 \$0.441M
SK-DMW044A	文曲里擬建有蓋座椅 Proposed seats with shades at Man Kuk Lane	\$26 萬 8 千 110 元 \$0.26811M

項目編號 Item No	工程項目 Project Name	工程總開支 Project cost
SK-DMW264	改善及美化沙角尾育賢學校毗鄰公園 Improvement and Beautification works for the park next to Yuk Yin School of Sha Kok Mei	<u>28.4 萬元</u> <u>\$0.284M</u>
SK-DMW270	茅湖仔足球場休憩設施提升工程 Improvement works for the sitting-out facilities at Mau Wu Tsai Soccer Pitch	<u>16.12 萬元</u> <u>\$0.161M</u>
SK-DMW198	坑口區將軍澳村在燈柱 EA1064 附近避雨亭及坐椅設置工程 Provision of rainshelter and benches near lamp post no. EA1064 at Tseung Kwan O Village, Hang Hau	12 萬 5 千 590 元 \$0.12559 M
SK-DMW275	西貢孟公屋路流動圖書館服務站安裝供電電箱和告示牌 Installation of service box and notice board at the mobile library service point of Mang Kung Uk Road, Sai Kung	5 萬 7 千元 \$0.057M
SK-DMW273	西貢敬民街蔭棚改善及美化工程 Improvement and beautification works for the rain shade at King Man Street, Sai Kung	16 萬 8 千元 \$0.168M
SK-DMW286	坑口文曲里公園及常寧遊樂場改善工程 Improvement works for Hang Hau Man Kuk Lane Park and Sheung Ning Playground	18 萬 3 千元* \$0.183M
SK-DMW293	魷魚灣遊樂場設施提升工程 Improvement works for the facilities of Yau Yue Wan Playground	<u>9 萬元</u> <u>\$0.09M</u>
SK-DMW223	於陶樂路避雨設施旁空地進行美化工程 Beautification works for the open space by the side of the rain shelter at To Lok Road	25 萬元 \$0.25M
SK-DMW243	西貢游泳池的設施改善工程 Improvement works for the facilities of Sai Kung Swimming Pool	<u>19.5 萬元</u> <u>\$0.195M</u>
SK-DMW292	更新將軍澳運動場主場淋水系統及泛光燈 Replacement of the watering system and the flood lights at the arena of Tseung Kwan O Sports Ground	53 萬元 \$0.53M
SK-DMW294	調景嶺體育館戶外休憩用地改善工程 Improvement works for the outdoor open space of Tiu Keng Leng Sports Centre	2 萬 3 千元 \$0.023M
SK-DMW310	更新將軍澳運動場泛光燈控制系統工程 Replacement of Floodlight Control System at Tseung Kwan O Sports Ground	44 萬元 \$0.44M
SK-DMW260	西貢區議會及西貢民政事務處轄下各項地區設施的小型改善及緊急工程預留撥款(2015-2016) Funding reserve for minor improvement and emergency works of district facilities under Sai Kung District Council and Sai Kung District Office (2015 – 2016)	116 萬 7 千元 \$1.167M
SK-DMW306	將軍澳石角路8 號(峻滢)外綠化工程 Greening works outside No. 8, Shek Kok Road (the Beaumont), Tseung Kwan O	
<b>SK-DMW291</b>	<b>寶康公園兒童遊樂場及健體設施提升工程</b> <b>Improvement works for the children's play areas and the fitness areas of Po Hong Park</b>	<u>63 萬 8 千 712 元</u> <u>\$0.639M</u>
<b>SK-DMW281</b>	<b>康樂及文化事務署緊急維修及改善工程預留撥款(康樂及體育設施)</b> <b>Funding reserve for emergency maintenance and improvement works by the Leisure and Cultural Services Department (Recreation and Sports Facilities)</b>	<u>100 萬元*</u> <u>\$1M</u>

\*此為工程預算開支，有關工程的總開支有待確實。 This is the estimated project cost, the project total cost is to be confirmed.

## SK-DMW226

## 坑口將軍澳鴨仔山設施改善工程預留撥款

批撥款項: 371 萬元

## 工程項目

序 號	工程名稱	建議工 程列表 項目	費用 (\$)	已付費用 (*將會支付) (\$)		開工日期 (*預計開工 日期)	完工日期 (*預計完工 日期)
				2015-16	<u>2016-17 /</u> <u>2017-18</u>		
1	坑口將軍澳鴨仔山 清水灣道 684 號附 近蔭棚連座椅設置 工程	第 1、2 項	277,170.00	170,000.00	107,170.00	15.12.2015	21.4.2016
2	坑口將軍澳鴨仔山 涼亭及資訊板改善 工程	第 10、 11、12 項	433,460.00	235,000.00	198,460.00	15.12.2015	28.7.2016
3	坑口將軍澳鴨仔 山 ”區議會亭”附近 梯級改善工程	第 7、 8、13 項	288,425.00	288,425.00	-	24.2.2015	17.4.2015
4	坑口將軍澳鴨仔山 山頂附近健體設施 重置工程	第 3、 4、5、6 項	349,830.00	-	349,830.00	27.8.2016	8.12.2016
5	坑口將軍澳鴨仔山 掛架及地圖牌設置 工程	第 16、 17 項	\$500,001.00	-	<u>358,000.00</u> <u>(142,001.00)</u>	26.11.2016	<u>(30.5.2017)</u>
合共:			\$1,848,886.00	\$693,425.00	\$1,155,461.00		

\*括號內為本年內仍未支付的款項或預計於本年度內完工的日期。